



## Все силы брошены на защиту детей

**Уполномоченный по правам ребёнка Жыпариса Рысбекова встретилась с представителем Детского фонда ООН (ЮНИСЕФ) в Кыргызстане Кристин Жольм.**

Жыпариса Рысбекова поблагодарила за вклад, который вносит организация в создание условий для реализации прав детей и их защиты. Они обсудили сотрудничество по сокращению детской бедности, доступа к социаль-

ной защите, образованию и здравоохранению, искоренению насилия в отношении ребят. По итогам встречи договорились совместно реализовывать проекты в области обеспечения защиты и созда-

ния условий для реализации прав и законных интересов детей, подготовить проект страновой программы на 2023-2027 годы, разрабатываемой ЮНИСЕФ. А также участвовать в проведении национальных обзоров и анализов состояния системы обеспечения и соблюдения прав и законных интересов несовершеннолетних.

## КТЖ: отмечен рост по основным показателям

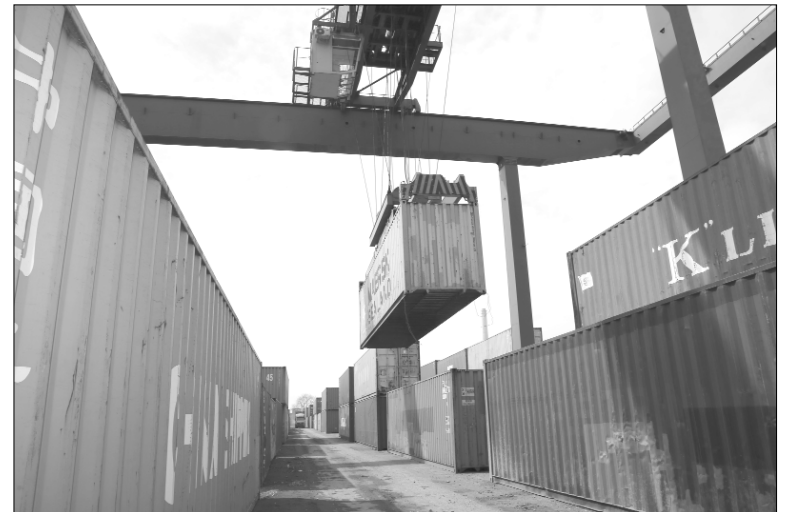
**В результате мер, принимаемых ГП "НК "Кыргыз темир жолу", направленных на увеличение объёмов перевозки грузов железнодорожным транспортом республики, текущие показатели работы компании характеризуют устойчивый рост и стабильность основных финансово-экономических результатов.**

ГП "НК "Кыргыз темир жолу" перевезли грузов в объёме по итогам полугодия 2021 года 3 471,7 тыс. тонн, или 109,0% к

соответствующему периоду 2020-го, рост составил 287,8 тыс. тонн (за первое полугодие 2020 года 3 183,9 тыс. тонн).

За 6 месяцев 2021-го Кыргызской железной дорогой воспользовались 118 742 пассажира, что на 46 786 пассажиров больше, чем за этот период 2020 года (6 месяцев 2020-го - 71 956 пассажиров).

Увеличение количества перевезённых пассажиров произошло за счёт возобновления курсирования пассажирского сообщения во внутривнутриреспубликанском сообщении с 31 декабря 2020 года (Бишкек - Кара-Балта - Бишкек, Бишкек - Токмок - Бишкек, Бишкек - Кайынды - Бишкек). Кроме



того, с 18 июня 2021 года курсирует поезд местного сообщения направлением Бишкек-1 - Балыкчи.

Дальнейшие шаги, реализуемые в рамках выполнения стратегического плана развития ГП "НК "КТЖ" позволят укрепить и нарастить потенциал железнодорожных перевозок в Кыргызстане. Уже достигнута договорённость и завершаются согласова-

тельные процедуры с международными финансовыми организациями о финансировании приобретения 150 грузовых вагонов и трёх маневровых тепловозов. В рамках реализации сотрудничества с международными финансовыми организациями ГП намерено провести реабилитацию верхнего строения пути (рельсы, шпалы) и продлить противообвальную галерею в Боомском ущелье.



**Отдел реализации проекта "Образование для будущего" при Министерстве образования и науки Кыргызской Республики ОБЪЯВЛЯЕТ КОНКУРС НА ВАКАНСИЮ переводчика.**

*Квалификационные требования:*

- высшее образование в сфере лингвистики \ филологии, образование в переводоведении является преимуществом;
- не менее пяти лет подтверждённого опыта в международных проектах;
- опыт работы в качестве переводчика;
- отличное знание русского, кыргызского и английского языков.

С подробным техническим заданием можно ознакомиться на сайте Министерства образования и науки Кыргызской Республики: [www.edu.gov.kg](http://www.edu.gov.kg).

Заинтересованные кандидаты должны предоставить письмо заинтересованности с указанием вакансии, CV (резюме) на русском и английском языках, а также копии соответствующих дипломов и/или сертификатов **не позже 17 часов 11 августа 2021 г.** по следующему адресу:

Отдел реализации проекта "Образование для будущего" при Министерстве образования и науки Кыргызской Республики, г. Бишкек, пр. Манаса, 22а, каб. №108, тел. 31-70-55, факс 31-70-16, e-mail: [officeorp@gmail.com](mailto:officeorp@gmail.com).

### Объявление о закупке ТРУ

1. Адрес: ОсОО "KAZ Minerals Vozymchak", Кыргызская Республика, 720010, г. Бишкек, ул. Калыка Акиева, 109.
2. Предмет закупки: лот №1: строительные материалы (\$2 435).
3. 28.07.2021 г., с 8.00 - начало тендера, 04.08.2021 г., до 9.00 - окончание приёма предложений и тендерных документов. 04.08.2021г. - вскрытие ценовых предложений.
4. Обязательные требования, которые необходимо включить в ценовое предложение:
  - 4.1. Цена в кыргызских сомах (для резидента КР).
  - 4.2. Цена с учётом всех предусмотренных налогов и сборов.
5. Условия поставки: лот №1: DDP-г.Бишкек/ГОК "Бозымчак" (Incoterms 2010), срок поставки по лоту

№1 - до 30 дней с момента заключения договора.

6. Контактные данные для подробной информации (получение подробных условий конкурса, инструкций, списка лота): тел.: +996 (312) 585858 (39193 доб.), моб. 0770 000 418, [urmat.makeshev@kazminerals.com](mailto:urmat.makeshev@kazminerals.com), Урмат Макешев.

**Электронный портал:**

<https://tender.kazminerals.com/BZM/Tender>.

7. Особые условия:

7.1. Требуемый срок заключения договора - не более 15 дней с момента извещения потенциального победителя.

7.2. Оплата - 100% по факту поставки. Срок оплаты - 60 календарных дней с момента поставки товара на склад покупателя.

7.3. Опыт поставок аналогичных ТРУ.

7.4. Неделимость лота.

### Ленинский айыл окмоту объявляет открытый электронный аукцион на сайте [etr.okmot.kg](http://etr.okmot.kg).

Лот №1: земельный участок площадью 0,0122 га на право собственности под огород, без капитального строительства, находящийся по адресу: село Ленинское, ул. Коммунарская, №144. Открытый электронный аукцион состоится **16.08.2021 года в 13.00 часов**. Стартовая цена - **21 400 (двадцать одна тысяча четыреста) сомов;**

лот №2: земельный участок площадью 0,0525 га на право аренды сроком на 5 лет под установку ПТО и временной столовой из лёгких конструкций, находящийся по адресу: село Ленинское, ул. Алма-Атинская, б/н. Открытый электронный аукцион состоится **16.08.2021 года в 13.30**. Стартовая цена - **33 100 (тридцать три тысячи сто) сомов.**

Для участия в открытом электронном аукционе необходимо внести 100% гарантийного взноса по определённому лоту от объявленного стартового размера аренды на расчётный счет Ленинского айыл окмоту 4403012200001126, БИК 440301, код платежа 14511900, банк Центральное казначейство.

За дополнительной информацией обращаться по адресу: село Ленинское, ул. Алма-Атинская, №285, 2-й этаж, каб. №10, по телефонам: (0312) 41-49-18, 41-41-65.

### Выгодное предложение для рекламодателей от "СК"!

Теперь вы можете размещать рекламу не только на страницах бумажного издания, но и на сайте газеты [www.slovo.kg](http://www.slovo.kg)!

Воспользуйтесь возможностью по приемлемым ценам рассказать многочисленным потенциальным клиентам о своих товаре, услуге или сервисе.

Стоимость и условия размещения – на сайте [www.slovo.kg](http://www.slovo.kg)

(раздел "Рекламодателям")

или по тел. +996 (312) 66-59-28.